

4338

**APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE**  
सहायता हेतु आवेदन प्रारूप

(Healthcare)  
(स्वास्थ्य देखभाल)

APPLICATION No.:  
आवेदन संख्या:

B/0619/0212

APPLICATION DATE:  
आवेदन तिथि: 5/6/2019

NAME of APPLICANT:  
आवेदक का नाम:

Yerramma

AGE-YEARS आयु-वर्ष: 63  
SEX लिंग: f

FATHER'S/SPOUSE'S NAME:  
जितकर्ता का नाम:

Rama Chandra Reddy

PRESENT RESIDENCE ADDRESS: बसंतनगर अवासोदय पट्टी

Gudaguntapalli, Rudupuravada Piler, Gundlakurni,

PERMANENT RESIDENCE ADDRESS: स्थाई आवासोदय पट्टी

Piler, Chittoor Dist, Andhra Pradesh

OCCUPATION:  
अपनाया

House wife

MARRIED (मिहिर) / UNMARRIED (अमिहिर)

TOTAL ANNUAL INCOME:  
कुल वार्षिक आय

40,000/- [Family Income]

(Attach Proof of Income)  
(आय का साक्ष दस्तावेज़)

PAN No. स्पेशल संख्या

ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE (Tick whichever is applicable):  
क्या आप आप कर दाता है (जो मात्र ही उस पर जारी का निशान लगाये):Yes / No  
हाँ / नहीं

## FAMILY DETAILS - परिवार विवरण

Sr. No. क्रम संख्या	Name of Family Member परिवार के सदस्यों का नाम	Age (Years) वय (वर्ष)	Gender लिंग	Relation with Applicant आवेदक के साथ सम्बन्ध
①	Kannu Reddy	40	M	Son
②	Rajeshkumar	35	M	Son
③	Alisangis	31	M	Son
④	Sampoorng	27	f	daughter

BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable)  
सहायता के लिये चिन्हित आधार:

BPL Card (Attach Card Copy)	EWS Certificate (Attach Certificate Copy)	Ration Card (Attach Copy)	Any Other Basis/Proof अन्य कार्ड सहायता
गर्भवाती रेखा के नीचे प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की साथ प्रति संलग्न करें)	आश्व आदर्श वर्ग प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की साथ प्रति संलग्न करें)	राशन कार्ड (प्रमाण पत्र की साथ प्रति संलग्न करें)	

## "PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE:

सहायता हेतु किये गये चिन्हित का उद्देश्य:

Sr. No. क्रम संख्या	Medical Reports/Prescriptions Attached अस्पताल/डॉक्टर से जारी की गई प्रतिवेदन सूची संलग्न
(R26)	Don Right Eye SICS + IOL.

ASSISTANCE BEING AVAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES  
इस उद्देश्य के हेतु कोई अन्य सहायता किसी अन्य स्रोत से लिया गया है?

Sr. No. क्रम संख्या	NAME of OTHER SOURCE अन्य स्रोत का नाम	AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED ही गई सहायता राशी
	Biotech	

**Koshika**  
foundation

Building block of life.



0212 0212  
Yerramma Yerramma  
Pre Op Post

**DECLARATION by APPLICANT:** अप्लिकेशन करने वाले का:

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
  - 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
  - 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) मैं घोषणा करता हूँ कि इस प्राप्ति में दिये गये सभी विवरण मेरी ज्ञानक्षमता के अनुसार सत्य एवं चистी है। परं कोई विवरण एवं कथन असत्य प्राप्त जाता है तो मेरी सहायता निवारण की जा सकती है।
- 2) मैं द्वारा को सहमत एवं "कोशिका फाउंडेशन", से जीत जीती है, उसका उपयोग इसी "उद्देश्य" की पूर्णता के लिये किया जाता है, जो इस प्राप्ति में भाग प्राप्त है।
- 3) मैं पुराना करता हूँ कि विस सहायता देते थे प्राप्ति की गई है, उस दौरी का अधिक या सकल विस्तार विस्तार अवधि विस्तार/बीमा कम्पनी से न तो लिया है और न ही भागी भागी है।

**AGREEMENT by APPLICANT (अप्लिकेशन करने वाले)**

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
  - 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision in this regard will be final and acceptable to me.
- 1) इस प्राप्ति पर अप्लिकेशन करने वाले सहायता की पुरानी करता हूँ एवं "कोशिका फाउंडेशन और उसके ज्ञानक्षमों" को अधिकृत करता हूँ कि ये नाम, पता, फोटो और जो विवरण इस प्राप्ति में दर्शित है, उसे "कोशिका" द्वारा, न्यक्षमी, दूष, सामग्री/या दूषी उद्देश्य से जुड़ी गतिविधियों और उपलब्धियों के लिये किसी भी प्रकार गोपनीय से प्रदातात्मक बदले के लिये अधिकृत है। मेरे प्राप्ति का विवरण मेरे उद्देश्य जैसे वाद में करते के लिये "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा न्यक्षमी अधिकृत है।
- 2) मैं (अप्लिकेशन) इस बात से सहमत हूँ कि मेरा नाम, पता, फोटो और विवरण जैसे कि सहायता के उद्देश्यों से प्रदर्शित है जुड़े रखता; सहायता का हकदार नहीं बनता। इस सम्बन्ध में "कोशिका" द्वारा उसके न्यक्षियों का विस्तार अधिक और व्यापक होता।

**APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION :**

अप्लिकेशन के हस्ताक्षर या अंगूठे का विवरण

**AGREEMENT by HOSPITAL (हस्ताक्षर द्वारा करना)**

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

- 1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves its right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.
- 2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & its outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

इनपर अधिकृत, हस्ताक्षरी की ओर से यात्रार्थी को "कोशिका फाउंडेशन" से विविध सहायता देते विवरण की जाती है, जिसे हम (हस्ताक्षर) विस्तार से सत्य व स्वीकृत करते हैं।

- 1) यह कि न ही अन्य विवरण में दर्शित सहायता किसी गैर सहमती संस्थान या किसी अन्य संस्थान से उक्त एवं/एवजाने ने दें रखा है, जैसे कि हमने "कोशिका फाउंडेशन" से विविध विविध उपकरण के सामग्री में "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा सहायता विनियोगी असेक्युरिटी/सकल देते थे अन्य संस्थान नहीं किया जाता है तो अस्पताल किसी अन्य गैर सहमती संस्था या किसी अन्य संस्थान से सहायता लेने का अधिकार सुनिश्चित रखता है। इस पूर्ण में स्वाक्षर कहा जाता है कि अस्पताल द्वितीय परदे उपर से एवं/एवजाने हेतु किसी गैर सहमती संस्था या किसी अन्य संस्थान से नहीं होती।

2. "कोशिका फाउंडेशन" से जीते गई सहायता खेलत विविध प्रकृति की है। ऐसी जैसे हस्ताक्षर द्वारा दर्शित सहायता का तुच्छ दर्शक दर्शक हस्ताक्षर के बोच का विषय है और "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा किसी प्रकार का कोई दर्शक नहीं है। इसीलिये हस्ताक्षर में एंगों के इकाई सूचा और आंखें जाने की सारी विस्तारी एंगों एवं हस्ताक्षर की होंगी और "कोशिका" की कोई घूर्णिया या विस्तारी हस्ताक्षर में नहीं होगी।

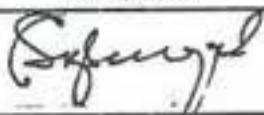
**RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE**

स्वीकृती के लिए संस्कृति

Date of Surgery अंगेशन की तिथि  5/6/19	 Dr. Rachael Joseph (Name of Dr. & Regn. No. with Stamp) काल्पनिक नाम व हस्ताक्षर का रूपांकन	 B.W. Lal (Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory on behalf of Hospital) No. 5, Lions Eye Hospital Road नं. 5, लाइंस आइ एंड हस्ताक्षर अधिकृत अधिकारी Road, Bangalore - 560 002
---	---	---

**FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION**भारतीय इंस्टीट्यूट  
नं. 5, लाइंस आइ एंड हस्ताक्षर**SIGNATURE of TRUSTEE 1**

न्यक्षमी हस्ताक्षर 1

**SIGNATURE of TRUSTEE 2**

न्यक्षमी हस्ताक्षर 2

